

Département fédéral des finances DFF

Administration fédérale des contributions
Division principale Politique fiscale

Division Législation fiscale

12 avril 2021

Consultation menée par la Commission de l'économie et des redevances du Conseil national (CER-N) concernant l'initiative parlementaire Feller (17.448)

Rapport sur les résultats de la consultation

Table des matières

Abréviations		3
1	Contexte	4
2	Grandes lignes du projet	4
3 3.1 3.2	Consultation Procédure de consultation Évaluation	4 4 4
4 4.1 4.1.1 4.1.2 4.1.3 4.1.4 4.1.5 4.2	Principaux résultats de la consultation Position de principe des participants à la procédure de consultation Nécessité d'agir Élévation du seuil du chiffre d'affaires à 200 000 francs (proposition de la majorité de la CER-N) Élévation du seuil du chiffre d'affaires à 300 000 francs (proposition de la minorité de la CER-N) Autres élévations du seuil du chiffre d'affaires Aucune nécessité d'agir Principaux points critiqués et préoccupations des participants à la procédure de consultation	5 5 5 6 6 6
Annexe		9
Liste des des	tinataires et avis reçus	9

Abréviations

Les abréviations utilisées figurent en annexe dans la «Liste des destinataires et avis reçus».

1 Contexte

Les associations sportives ou culturelles sans but lucratif et gérées de façon bénévole ainsi que les institutions d'utilité publique sont libérées de l'assujettissement à la TVA si elles réalisent en l'espace d'un an, sur le territoire suisse et à l'étranger, un chiffre d'affaires inférieur à 150 000 francs à partir de prestations qui ne sont pas exclues du champ de l'impôt.

2 Grandes lignes du projet

Le présent avant-projet vise à relever à 200 000 francs le seuil du chiffre d'affaires déterminant pour l'assujettissement à l'impôt. La Commission de l'économie et des redevances du Conseil national (CER-N) souhaite ainsi permettre à un plus grand nombre d'associations sportives et culturelles et d'institutions d'utilité publique d'être libérées de l'assujettissement à la TVA. Pour ces organisations, cette dernière représente en effet une charge financière et administrative non négligeable, qui les prive d'une partie des ressources nécessaires à l'accomplissement de leurs missions. En élevant le seuil d'assujettissement, la commission souhaite soutenir le travail important fourni par ces organisations au profit de la société, souvent avec des structures de milice.

Une minorité propose de relever le seuil du chiffre d'affaires déterminant à 300 000 francs, estimant que la limite de 200 000 francs est trop facilement atteinte et que de nombreuses organisations ne pourraient ainsi pas être libérées d'un assujettissement à la TVA.

Avec un relèvement du seuil à 200 000 francs, quelque 100 associations et institutions d'utilité publique actuellement assujetties, soit environ 12 % d'entre elles, ne seraient plus soumises à la TVA. Selon une estimation sommaire, les pertes de recettes s'élèveraient alors à environ 1 million de francs. Un relèvement à 300 000 francs du seuil déterminant signifierait qu'environ 280 associations et institutions d'utilité publique actuellement assujetties, soit près de 34 % d'entre elles, ne seraient plus soumises à la TVA. Une telle élévation du seuil conduirait à des pertes de recettes estimées sommairement à environ 3 millions de francs (source: estimation réalisée par l'AFC sur la base des périodes fiscales 2015 et 2016).

3 Consultation

3.1 Procédure de consultation

Le 4 novembre 2020, le Conseil fédéral a chargé le Département fédéral des finances de mener une procédure de consultation concernant l'initiative parlementaire Feller (17.448) auprès des cantons, des partis politiques, des associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne, des associations faîtières de l'économie et des autres milieux intéressés. La procédure de consultation a pris fin le 18 février 2021.

L'annexe contient un aperçu des participants à la consultation, avec les abréviations correspondantes.

3.2 Évaluation

Compte tenu du grand nombre d'avis reçus, l'intégralité des propositions et des arguments ne peut pas être restituée ici. Par souci de clarté, seuls les points les plus saillants sont donc mentionnés dans le présent document. Pour les détails, nous renvoyons aux différents avis, qui peuvent être consultés sous le lien suivant: https://fedlex.data.admin.ch/files-tore/fedlex.data.admin.ch/eli/dl/proj/6020/63/cons_1/doc_6/fr/pdf-a/fedlex-data-admin-ch-eli-dl-proj-6020-63-cons_1-doc_6-fr-pdf-a.pdf.

4 Principaux résultats de la consultation

Au total, 293 contributions ont été reçues, parmi lesquelles 8 participants (<u>GL, FL, PES, UVS, UPS, CDF, Conférences des villes suisses sur les impôts</u> et <u>Fondation pour la protection des consommateurs</u>) ont expressément renoncé à prendre position. 25 cantons, 5 partis politiques (<u>Le Centre, PLR, PSS, pvl</u> et <u>UDC</u>) et 255 organisations et associations se sont exprimés sur l'objet mis en consultation. Parmi ces derniers, on trouve 239 prises de position soumises par des associations sportives (notamment dans les domaines du football et du hockey sur glace), qui reprenaient presque mot pour mot l'avis émis par <u>Swiss Olympic</u>.

4.1 Position de principe des participants à la procédure de consultation

4.1.1 Nécessité d'agir

L'immense majorité des participants reconnaissent explicitement l'importance capitale du travail de milice pour la société. Tous affirment également la nécessité de relever le seuil du chiffre d'affaires déterminant, à l'exception du <u>pvl</u>, d'<u>economiesuisse</u>, d'<u>EXPERTsuisse</u>, de <u>KG</u> et de l'<u>Eishockeyclub Illnau-Effretikon</u>. De plus, un désaccord subsiste parmi les partisans de l'avant-projet concernant le montant auquel le seuil du chiffre d'affaires doit être relevé. La fourchette des propositions s'étend ainsi de 200 000 francs à 750 000 francs, tandis que <u>JU</u> propose d'exonérer de l'assujettissement les organisations concernées.

4.1.2 Élévation du seuil du chiffre d'affaires à 200 000 francs (proposition de la majorité de la CER-N)

AG, AI, BS, GE, NE, NW, SZ, TG, TI, UR et ZH, Le Centre, le PSS et l'UDC, l'USAM, l'USS, le CP, GastroSuisse et DANZH sont favorables à un relèvement du seuil du chiffre d'affaires à 200 000 francs. GE, NE, NW, SZ, TG et ZH, Le Centre, le PSS et l'UDC, le CP et GastroSuisse rejettent expressément l'idée d'une élévation supplémentaire du seuil à 300 000 francs, afin de ne pas trop exacerber les distorsions de concurrence.

<u>DANZH</u> souligne que, pour des raisons à la fois financières et administratives, les associations culturelles essaient autant que possible d'éviter d'atteindre le seuil actuel de chiffre d'affaires, et ce même si leurs capacités et la demande leur permettraient en principe d'augmenter leur activité. En effet, lorsqu'elles dépassent le seuil déterminant, il leur devient difficile de trouver du personnel disposé à assumer la charge administrative induite. D'autre part, il est essentiel qu'elles constituent des réserves à partir de leur chiffre d'affaires pour garantir leur pérennité.

<u>GastroSuisse</u> propose de relever le seuil du chiffre d'affaires déterminant pour l'assujettissement de 100 000 francs à 150 000 francs pour tous les assujettis, afin de diminuer la charge administrative et financière qui pèse sur eux. Elle souligne également qu'outre les institutions concernées par le présent projet, les entreprises de la restauration jouent, elles aussi, un rôle social et sociétal important.

<u>L'USS</u> demande que le seuil déterminant soit relevé à 200 000 francs dans un premier temps. Il s'agirait ensuite d'observer dans la pratique les effets de la nouvelle réglementation, avant de décider si le seuil doit être doublé. Une élévation trop importante du seuil du chiffre d'affaires pourrait en effet conduire à une distorsion de concurrence qui se révélerait néfaste pour les entreprises de la restauration, déjà soumises actuellement à une forte pression.

4.1.3 Élévation du seuil du chiffre d'affaires à 300 000 francs (proposition de la minorité de la CER-N)

AR, BE, BL, FR, GR, LU, OW, SG, SH, SO, VS et ZG, le PLR, le SMR, le Bündner Kunstverein et proFonds proposent de relever le seuil déterminant à 300 000 francs afin que le plus grand nombre d'associations possible puissent être libérées de l'assujettissement. Selon le PLR, l'expérience montre que le seuil actuel est assez rapidement dépassé. Néanmoins, les organisations concernées ne seraient bien souvent pas en capacité de survivre sans le chiffre d'affaires réalisé. Le PLR rejette toutefois l'idée d'un relèvement supplémentaire, en raison des distorsions de concurrence qu'il entraînerait. AR, BE, FR, SH, SO et ZG, le PLR et le Bündner Kunstverein soulignent qu'élever le seuil du chiffre d'affaires permettrait de contribuer de manière concrète à la promotion des activités bénévoles. BL et OW mettent en avant l'intérêt de limiter autant que possible les obstacles auxquels sont confrontées les associations pour réaliser des recettes supplémentaires.

<u>ZG</u> propose de déterminer, à l'aide d'une évaluation statistique, à combien s'élève le chiffre d'affaires de la majorité des associations sportives ou culturelles sans but lucratif et gérées de façon bénévole ainsi que des institutions d'utilité publique. Seule cette approche permettrait d'identifier le seuil du chiffre d'affaires à même de soulager les associations de la manière la plus judicieuse sans toutefois priver inutilement la Confédération de recettes.

4.1.4 Autres élévations du seuil du chiffre d'affaires

Swiss Olympic et 239 associations sportives, actives notamment dans les domaines du football et du hockey sur glace et dont les prises de position reprennent presque mot pour mot l'avis émis par Swiss Olympic, demandent que le seuil du chiffre d'affaires déterminant soit relevé à 500 000 francs. Leurs avis soulignent que les bénévoles travaillant dans ces associations sont confrontés à des défis et des exigences de plus en plus complexes. Ainsi, plus de 2 500 associations auraient actuellement besoin d'un budget annuel supérieur à 100 000 francs pour pouvoir effectuer leurs tâches. La TVA fait notamment partie des défis qui accompagnent une augmentation du budget, et représente une charge administrative et financière considérable pour les associations gérées de façon bénévole, qui les prive de ressources pour remplir leurs missions. Compte tenu du rôle essentiel joué par les grandes associations gérées bénévolement, il convient de faire un pas courageux en direction d'un seuil à 500 000 francs, qui bénéficierait tout particulièrement aux offres sportives pour les enfants et les jeunes. La SSA, le Ringerriege Einsiedeln et le Schiesssportverband des Sensebezirks demandent également une élévation du seuil à 500 000 francs.

<u>bernsport</u> propose un seuil du chiffre d'affaires fixé entre 300 000 et 500 000 francs. <u>VD</u> souhaite que le seuil soit relevé à 300 000 francs au minimum, mais considère qu'une élévation à 500 000 francs serait plus pertinente. Le <u>Schwimmclub Aarefisch</u> est favorable à un relèvement du seuil à 750 000 francs. <u>JU</u> demande que les associations et institutions concernées soient libérées de l'assujettissement.

4.1.5 Aucune nécessité d'agir

Le <u>pvl</u>, <u>economiesuisse</u> et le <u>KG</u> estiment qu'il n'est pas nécessaire de relever le seuil du chiffre d'affaires. <u>EXPERTsuisse</u> et le <u>Eishockeyclub Illnau-Effretikon</u> contestent également le besoin de réforme, mais nuancent leur avis: <u>EXPERTsuisse</u> considère qu'une élévation du seuil est une question purement politique. Toutefois, s'il apparaissait qu'un relèvement était politiquement pertinent, l'association estime qu'une élévation à 300 000 francs serait judicieuse afin qu'un grand nombre d'organisations puissent être libérées de l'assujettissement. Dans son avis, l'<u>Eishockeyclub Illnau-Effretikon</u> formule également une proposition subsidiaire, consistant à relever le seuil à 200 000 francs.

4.2 Principaux points critiqués et préoccupations des participants à la procédure de consultation

- Point critiqué/préoccupation nº 1: Les distorsions de concurrence s'accroîtraient. Plusieurs participants à la consultation (pvl, economiesuisse, EXPERTsuisse, KG) rejettent le projet en raison de l'augmentation des distorsions de concurrence qu'un relèvement du seuil du chiffre d'affaires engendrerait, notamment pour les acteurs du domaine de la restauration. Le projet n'aggrave pas seulement les inégalités de droit par rapport aux autres petites entreprises, qui réalisent parfois un travail de milice précieux mais qui ne sont pas concernées par la mesure proposée dans l'initiative, mais aussi entre les associations sportives ou culturelles sans but lucratif gérées de façon bénévole et les institutions d'utilité publique, puisque même avec un seuil du chiffre d'affaires élevé, certaines d'entre elles seraient assujetties à la TVA en raison d'un dépassement seulement minime de ce seuil.
- Point critiqué/préoccupation n° 2: La TVA deviendrait encore plus complexe. economiesuisse et le pvl soulignent que des allégements partiels ne constituent pas une solution à la complexité fondamentale de la TVA et, partant, à la charge administrative et financière que celle-ci entraîne. Au contraire, de tels allégements conduiraient même à des distorsions supplémentaires. Dans le même temps, ils réduiraient les incitations à initier une réforme fondamentale de la TVA et à mettre en place des allégements significatifs et économiquement pertinents pour tous les assujettis. ZH note également que les nombreuses exonérations fiscales et les différents taux d'impôt rendraient le système actuel de la TVA complexe, opaque et générateur de distorsions. Au lieu de la mise en œuvre du projet, le pvl demande que des examens soient régulièrement effectués pour déterminer par quels moyens la charge administrative et financière peut être réduite pour tous les assujettis.
- Point critiqué/préoccupation n° 3: La base de calcul diminuerait. economiesuisse et le <u>pvl</u> critiquent le fait qu'une élévation du seuil du chiffre d'affaires contredit l'objectif d'obtenir une assiette fiscale aussi large que possible, objectif qui permettrait d'appliquer des taux d'imposition plus bas pour tous, ce dont bénéficieraient par conséquent toutes les entreprises. economiesuisse souligne que les personnes qui s'impliquent auprès d'associations sportives et culturelles en profiteraient également, en tant que consommatrices et consommateurs: si les privilèges étaient diminués, l'assiette fiscale augmenterait et, à recettes équivalentes, la charge fiscale pourrait être abaissée pour les différentes prestations. <u>EXPERTsuisse</u> prévient que la mise en place d'avantages politiquement motivés conduirait immanquablement à une dilution du système fiscal et contribuerait à la création d'un «patchwork» fiscal.
- Point critiqué/préoccupation n° 4: Les prestations exclues du champ de l'impôt ne sont pas prises en compte pour le calcul du seuil du chiffre d'affaires.
 economiesuisse et le <u>pvl</u> soulignent que la grande majorité des prestations fournies par les associations sportives et culturelles gérées de façon bénévole sont exclues du champ de l'impôt et ne conduiraient donc de toute manière pas à un assujettissement à la TVA.
- Point critiqué/préoccupation n° 5: Les allégements administratifs proposés actuellement sont suffisants. Plusieurs participants à la consultation (pvl, economiesuisse, CP, Eishockeyclub Illnau-Effretikon) rappellent les possibilités d'allégement administratif qui existent déjà actuellement, telles que l'établissement du décompte selon la méthode des taux de la dette fiscale nette ou des taux forfaitaires. L'Eishockeyclub Illnau-Effretikon estime que la charge administrative d'environ 30 minutes par trimestre reste tout à fait raisonnable.
- Point critiqué/préoccupation n° 6: Le rapport entre la charge induite par le projet et les résultats visés est disproportionné. Le KG fait remarquer qu'avec la mise

en œuvre du projet, certains des acteurs concernés qui ne seront en principe plus assujettis à l'impôt renonceront probablement à la libération de l'assujettissement, car ce dernier est plus avantageux pour eux. On peut donc se demander si la charge administrative liée à la modification législative proposée est justifiée compte tenu des effets limités de la mesure. Plusieurs participants à la consultation (<u>Eishockeyclub Illnau-Effretikon</u>, <u>Bündner Kunstverein</u>, <u>proFonds</u>) demandent que la possibilité de s'assujettir volontairement à la TVA soit maintenue même si le projet est mis en œuvre.

- Point critiqué/préoccupation n° 7: Seule une simplification fondamentale de la TVA peut apporter un soulagement. economiesuisse fait valoir que, bien que les pertes de recettes liées à ce projet seraient minimes, de nombreuses propositions similaires ont déjà été formulées et d'autres demandes analogues ne tarderaient pas à suivre. Pourtant, les mesures pour parvenir à une TVA qui ne soit pas (aussi) complexe sont connues: a) une harmonisation des taux d'imposition et une suppression du plus grand nombre possible d'exceptions fiscales; b) une législation qui soit fondée sur la systématique, en soit simple et logique, de la TVA et qui ne crée pas de nouvelles contradictions, distorsions ou complications; c) une pratique fiscale qui se concentre sur l'essentiel et qui soit conforme au bon sens. Une telle TVA ne soulagerait pas seulement, de manière substantielle et nécessaire, l'économie et l'administration publique sur le plan administratif, mais aussi des contribuables qui n'ont autrement que peu de contact avec la TVA, tels que les associations et les institutions d'utilité publique. L'USAM souligne qu'afin d'alléger la charge administrative pesant sur l'économie, il est important de simplifier le système fiscal par le biais d'un taux de TVA unique et de la suppression des exceptions prévues dans la législation actuelle.
- Point critiqué/préoccupation n° 8: Une pratique plus libérale concernant les manifestations exclues du champ de l'impôt serait la bienvenue. <u>BE</u> critique la pratique de l'AFC selon laquelle une manifestation au sens de l'art. 21, al. 2, ch. 17, LTVA est un événement occasionnel, qui n'est donc pas permanent, mais a lieu une ou plusieurs fois par année et au maximum six fois par année. Il souhaiterait qu'une pratique plus libérale soit adoptée.

Annexe

Liste des destinataires et avis reçus

1. Kantone / Cantons / Cantoni		
Adressaten	Abkürzungen	eingegangene
Destinataires	Abréviations	Stellungnahme
Destinatari	Abbrevazioni	Avis reçu
		Parere pervenuto
Kanton Zürich	ZH	
Kanton Bern	BE	
Kanton Luzern	LU	
Kanton Uri	UR	\square
Kanton Schwyz	SZ	\square
Kanton Solothurn	SO	\square
Kanton Obwalden	OW	\square
Kanton Nidwalden	NW	\square
Kanton Glarus	GL	☑ (renonciation)
Kanton Zug	ZG	\square
Canton de Fribourg	FR	\square
Canton de Vaud	VD	\square
Kanton Basel-Stadt	BS	\square
Kanton Basel-Landschaft	BL	\square
Kanton Schaffhausen	SH	\square
Kanton Appenzell Ausserrhoden	AR	\square
Kanton Appenzell Innerrhoden	Al	\square
Kanton St. Gallen	SG	\square
Kanton Graubünden	GR	\square
Canton du Valais	VS	$\overline{\square}$
Canton de Neuchâtel	NE	\square
Canton de Genève	GE	\square
Canton du Jura	JU	\square
Cantone Ticino	TI	\square
Kanton Thurgau	TG	\square
Kanton Aargau	AG	$\overline{\square}$
Konferenz der Kantonsregierungen (KdK)	KdK	
Conférence des gouvernements cantonaux (CdC)		
Conferenza dei Governi cantonali (CdC)		

2. Fürstentum Liechtenstein / Pricipauté du Liechtenstein		
Adressaten	Abkürzungen	eingegangene
Destinataires	Abréviations	Stellungnahme
Destinatari	Abbrevazioni	Avis reçu
		Parere perve-
		nuto
Regierung des Fürstentums Liechtenstein	FL	☑ (renonciation)

3. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / Partis politiques représentés à l'Assemblée fédérale / Partiti rappresentati nell' Assemblea federale

Adressaten	Abkürzungen	eingegangene
Destinataires	Abréviations	Stellungnahme
Destinatari	Abbrevazioni	Avis reçu
		Parere perve-
		nuto
Die Mitte	Die Mitte	\square
Le Centre		
Alleanza del Centro		
Allianza dal Center		
Eidgenössisch-Demokratische Union	EDU	
Union Démocratique Fédérale	UDF	
Unione Democratica Federale	UDF	
Ensemble à Gauche	EAG	
Evangelische Volkspartei der Schweiz	EVP	
Parti évangélique suisse	PEV	
Partito evangelico svizzero	PEV	
FDP. Die Liberalen	FDP	$\overline{\checkmark}$
PLR. Les Libéraux-Radicaux	PLR	
PLR.I Liberali Radicali	PLR	
Grüne Partei der Schweiz	GPS	☑ (renonciation)
Parti écologiste suisse	PES	
Partito ecologista svizzero	PES	
Grünliberale Partei Schweiz	glp	\square
Parti vert'libéral Suisse	pvl	
Partito verde liberale svizzero	pvl	
Lega dei Ticinesi	LEGA	
Partei der Arbeit	PDA	
Parti suisse du travail	PST	
Schweizerische Volkspartei	SVP	\square
Union Démocratique du Centre	UDC	
Unione Democratica di Centro	UDC	
Sozialdemokratische Partei der Schweiz	SPS	\square
Parti socialiste suisse	PSS	
Partito socialista svizzero	PSS	

4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete / Associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui œuvrent au niveau national / Associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città e delle regioni di montagna

Adressaten	Abkürzungen	eingegangene
Destinataires	Abréviations	Stellungnahme
Destinatari	Abbrevazioni	Avis reçu
		Parere perve-
		nuto
Schweizerischer Gemeindeverband	SGV	
Association des communes suisses	ACS	
Associazione dei Comuni Svizzeri	ACS	
Schweizerischer Städteverband	SSV	☑ (renonciation)
Union des villes suisses	UVS	
Unione delle città Svizzere	UCS	

Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Bergge-	SAB	
biete		
Groupement suisse pour les régions de montagne		
Gruppo svizzero per le regioni di montagna		

5. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / Associations faîtières de l'économie qui œuvrent au niveau national / Associazioni mantello nazionali dell'economia

Adressaten Destinataires Destinatari	Abkürzungen Abréviations Abbrevazioni	eingegangene Stellungnahme Avis reçu Parere perve- nuto
economiesuisse Verband der Schweizer Unternehmen Fédération des entreprises suisses Federazione delle imprese svizzere Swiss business federation	econo- miesuisse	Ø
Schweizerischer Gewerbeverband Union suisse des arts et métiers Unione svizzera delle arti e mestieri	sgv USAM USAM	Ø
Schweizerischer Arbeitgeberverband Union patronale suisse Unione svizzera degli imprenditori	SAV UPS UPS	☑ (renonciation)
Schweizerischer Bauernverband Union suisse des paysans Unione svizzera dei contadini	SBV USP USC	
Schweizerische Bankiervereinigung Association suisse des banquiers Associazione svizzera dei banchieri Swiss Bankers Association	SBVg ASB ASB	
Schweizerischer Gewerkschaftsbund Union syndicale suisse Unione sindacale svizzera	SGB USS USS	Ø
Kaufmännischer Verband Schweiz Société suisse des employés de commerce Società svizzera degli impiegati di commercio	kfmv SEC SIC	
Travail.Suisse	Travail.Suisse	

6. Übrige Organisationen und Interessenten / Autres organisations et personnes intéressées / Altre organizzazioni e persone interessate

Adressaten	Abkürzungen	eingegangene
Destinataires	Abréviations	Stellungnahme
Destinatari	Abbrevazioni	Avis reçu
		Parere pervenuto
Association suisse de golf		V
Schweizerischer Golfverband		
Associazione svizzera di golf		
Swiss Golf		
Associazione consumatrici e consumatori della Sviz-		
zera italiana		
Caritas Schweiz		

Caritas Suisse		
Caritas Svizzera		
Centre Patronal	CP	
CULTURA		
Fédération des Entreprises Romandes	FER	
Fédération romande des Consomateurs		
HELVETAS Swiss Intercooperation		
Hilfswerk der Evangelischen Kirchen Schweiz		
Entraide protestante Suisse		
Konferenz der kantonalen Finanzdirektorinnen und	FDK	☑ (renonciation)
Finanzdirektoren		
Conférence des directrices et directeurs cantonaux	CDF	
des finances	02.	
Conferenza dei direttori cantonali delle finanze	CDCF	
Konsumentenforum	kf	
Mehrwertsteuer-Konsultativgremium	KG	\square
Organe consultatif en matière de TVA		
Organo consultivo per l'IVA		
Piratenpartei Schweiz		
Pro Infirmis		
Pro Juventute Schweiz		
Pro Juventute Suisse		
Pro Juventute Svizzera		
Pro Senectute Schweiz		
Schweizer Berghilfe		
Aide Suisse au Montagnards		
Aiuto Svizzero ai Montanari	Listaliania Cuisaa	
Schweizer Hotelier-Verein	HotellerieSuisse	
Société suisse des hôteliers		
Società Svizzera degli Albergatori Schweizer Musikrat	CMD	
	SMR	\square
Conseil suisse de la musique	00)/	
Schweizer Schiesssportverband	SSV	\square
Fédération sportive suisse de tir		
Federazione sportiva svizzera di tiro	CT) /	
Schweizer Tourismus-Verband	STV	
Fédération suisse de tourisme		
Federazione svizzera del turismo		
Schweizerische Gemeinnnützige Gesellschaft		
Société suisse d'utilité publique	ONID	
Schweizerische Nationalbank	SNB	
Banque nationale suisse	BNS	
Banca nazionale svizzera	BNS	
Schweizerische Steuerkonferenz	SSK	
Conférence suisse des impôts	CSI	
Conferenza Svizzera delle imposte	CSI	
Schweizerische Vereinigung diplomierter	SVDS	
Steuerexperten	ACEE:D	
Association suisse des experts fiscaux diplômés	ASEFID	
Associazione svizzera degli esperti fiscali diplomati		
Schweizerische Vereinigung für Steuerrecht	IFA	
Association suisse de droit fiscal	IFA	
Associazione svizzera di diritto fiscale	IFA	
(International Fiscal Association)		
·	1	1

Cohusizariashar Daumaiatamuarhand		
Schweizerischer Baumeisterverband Société Suisse des Entrepreneurs		
·		
Società Svizzera degli Impresari-Costruttori	EXPERTsuisse	[7]
Schweizerischer Expertenverband für Wirtschaftsprü-	EXPERISUISSE	\square
fung, Steuern und Treuhand		
Association suisse des experts en audit, fiscalité et fi- duciaire		
Associazione di esperti contabili, fiscali e fiduciari Schweizerischer Fussballverband		I
Association suisse de football		<u>V</u>
Associazione svizzera di football		
Schweizerischer Skiverband		
Fédération Suisse de ski		
Federazione Svizzera Sci		
Schweizerischer Tennisverband	Swiss Tennis	
Association Suisse de tennis	SWISS LETITIES	
Associazione Svizzera di tennis	TDELL	
Schweizerischer Treuhänder-Verband	TREU-	
Union Suiggo dos Eidusisiros	HAND SUISSE	
Union Suisse des Fiduciaires	FIDU-	
Uniono Cvizzoro doi Fiduniori	CIAIRE SUISSE FIDU-	
Unione Svizzera dei Fiduciari	_	
Och weige die de en Transcende en d	CIARI SUISSE	
Schweizerischer Turnverband	STV	\square
Fédération suisse de gymnastique		
Federazione svizzera di ginnastica	0) (D0	
Schweizerischer Verband für Pferdesport	SVPS	
Fédération suisse des sports équestres		
Federazione svizzera sport equestri		
Schweizerischer Verband für Rechnungslegung und	veb.ch	
Controlling		
Schweizerisches Arbeiterhilfswerk		
Oeuvre suisse d'entraide ouvrière		
Schweizerisches Rotes Kreuz		
Croix-Rouge Suisse		
Croce Rossa Svizzera		
Société Suisse des Auteurs	SSA	Ø
Städtische Steuerkonferenz Schweiz		☑ (renonciation)
Conférences des villes suisses sur les impôts		
Stiftung für Konsumentenschutz		☑ (renonciation)
Fondation pour la protection des consommateurs		
Suisseculture		
Swiss Ice Hockey Federation		
Swiss Olympic		
SWISSAID		
UNiA – Die Gewerkschaft		
UNiA – Le syndicat		
UNiA – II sindacato		
Verband der Industrie- und Dienstleistungskonzerne	SwissHoldings	
in der Schweiz		
Fédération des groupes industriels et de services en		
Suisse		
Verband für Hotellerie und Restauration	GastroSuisse	Ø
Fédération de l'hôtellerie et de la restauration		
Federazione per l'abergheria e la ristorazione		
· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		

Winterhilfe Schweiz	
Secours suisse d'hiver	
Soccorso svizzero d'inverno	

7. Nicht offiziell angeschriebene Teilnehmende / Participants non invités officiellement / Partecipanti non interpellati ufficialmente

Teilnehmende Participants	Abkürzungen Abréviations	eingegangene Stellungnahme
Partecipanti	Abbrevazioni	Avis reçu
·		Parere perve-
		nuto
Aargauischer Karateverband		
Ad Astra Sarnen		
AFC Winterthur Warriors		\square
Amateur Liga	SFV	\square
Ligue Amateur		
Lega Amatori		
Argovia Stars		
Association Cantonale Vaudoise de Hockey sur Glace		\square
Association Fribourgeoise de Football	AFF	
Freiburger Fussballverband	FFV	
Association Fribourgeoise de Hockey sur Glace		\square
Freiburgischer Eishockey Verband		
Association Genève Futur Hockey		<u> </u>
Association Mouvement Juniors du HC Sierre		<u> </u>
Associazione Calcio Taverne TI		☑
Auto Sport Schweiz GmbH		\square
Auto Sport Suisse Sàrl		
Auto Sport Svizzera Sagl BCO Alemannia 1919 Basel		<u> </u>
bernsport Vereinigung Bernischer Sportverbände		<u> </u>
Brandis Juniors Hockey Country		<u>V</u>
Nachwuchshockey im Emmental		<u>V</u>
BSC Young Boys AG		\square
Bündner Eishockeyverband GRHockey		\square
Bündner Kunstverein		$oxed{arDelta}$
CdH La Plaiv		<u> </u>
Chur Unihockey		<u> </u>
Club Alpin Suisse CAS – Section des Diablerets		<u> </u>
Club des patineurs de Meyrin	CPM	
Club Sportif Ollon		
Curling Center St. Gallen		
Curling Club de Champéry		
Curling Club Lausanne Olympique		\square
Curling Club Wetzikon		Ø
Dachverband der nichtkommerziellen Musik-Festi-	DANZH	
vals der Stadt Zürich		
EHC Arosa Verein		
EHC Bülach		
EHC Burgdorf		I
EHC Dürnten Vikings		<u> </u>
EHC Kloten		 ✓

EHC Kreuzlingen-Konstanz		<u> </u>
EHC Laufen		$\overline{\square}$
EHC Mirchel		☑
EHC Oberlangenegg Wolves		$\overline{\square}$
EHC Raron		✓
EHC Saastal		
EHC Seewen		$ \overline{\mathbf{v}} $
EHC Sursee		$\overline{\mathbf{V}}$
EHC Thalwil		$\overline{\mathbf{V}}$
EHC Uzwil		\square
EHC Visp Lions		\square
EHC WIKI-Münsingen		\square
EHC Winterthur		\square
EHC Zuchwil Regio		\square
EHC Zunzgen-Sissach		lacktriangleright
Eishockey-Club Belp		V
Eishockeyclub Illnau-Effretikon	EIE	$\overline{\mathbf{V}}$
Eishockey-Club Rheinfelden		
Eissportverein Zug	EVZ	
ESC Erstfeld		
FC Affoltern am Albis		
FC Alterswil		$\overline{\mathbf{V}}$
FC Amriswil		<u> </u>
FC Bauma		<u> </u>
FC Bern 1894		<u> </u>
FC Blue Stars Zürich Frauen 1968		<u> </u>
FC Bonaduz		<u> </u>
FC Bösingen		<u> </u>
FC Celerina		<u> </u>
FC Chêne-Aubonne		<u> </u>
FC Courtelary		<u> </u>
FC Döttingen		<u> </u>
FC Dürrenast		☑
FC Effretikon		<u> </u>
FC Egg		<u> </u>
FC Einsiedeln		<u> </u>
FC Embrach		<u> </u>
FC Feusisberg-Schindellegi		<u> </u>
		<u> </u>
FC Gerlafingen		<u> </u>
FC Gingins		
FC Gland		<u> </u>
FC Härkingen		<u> </u>
FC Herrliberg		<u> </u>
FC Hinwil		<u> </u>
FC Horgen		<u> </u>
FC Ins		<u> </u>
FC Kaiseraugst		<u> </u>
FC Küsnacht		<u> </u>
FC La Neuveville-Lamboing		\square
FC LA TOUR – LE PAQUIER		✓
FC Lerchenfeld		Image: section of the
FC Lugnez-Damphreux		V
FC Luterbach		Image: section of the
FC Männedorf		Image: section of the

FC Marly	
FC Muri	<u> </u>
FC Muri-Gümligen	<u> </u>
FC Nottwil	<u> </u>
FC Orsières	<u> </u>
FC Perlen-Buchrain	<u> </u>
FC Phönix Seen	<u> </u>
FC Porrentruy	<u> </u>
FC Pratteln	<u> </u>
FC Regensdorf	<u> </u>
FC Rorschach-Goldach 17	<u> </u>
FC Saint-Léonard	<u> </u>
FC Savièse	<u> </u>
FC Spreitenbach	<u> </u>
FC Steffisburg	<u> </u>
FC Steinach	<u> </u>
FC Tafers	<u> </u>
FC Therwil	<u> </u>
FC Turgi	<u> </u>
FC Val Terbi	<u> </u>
FC Veyrier Sports	<u> </u>
FC Vicques	<u> </u>
FC Wädenswil	<u> </u>
FC Wattenwil	<u> </u>
FC Wollishofen	<u> </u>
Federazione Ticinese di Calcio	<u> </u>
Floorball Fribourg	<u> </u>
Floorball Thurgau	<u> </u>
Floorball Uri	<u> </u>
Football Club Chevenez	<u> </u>
Football Club Echallens Région	<u> </u>
Football Club Locarno	
Football Club, Union Sportive Boncourt	<u> </u>
Football-Club Bassecourt	<u> </u>
Football-Club Bavois	<u> </u>
Football-club Courtételle	<u> </u>
Forward Morges Hockey Club	<u> </u>
Franchi Tiratori Bidogno	<u> </u>
Fussball Club Reinach	<u> </u>
Fussballclub Aarberg	<u> </u>
Fussballclub Baar	<u> </u>
Fussballclub Glarus	<u> </u>
Fussballclub Gossau ZH	<u> </u>
Fussballclub Gunzwil	
Fussballclub Konolfingen	<u> </u>
Fussballclub Mels	<u> </u>
Fussballclub Roggwil	
Fussballclub Russikon	
Fussballclub Schüpfen	
Fussballclub Seisa 08	<u> </u>
Fussball-Club Utzenstorf	
Fussballclub Uznach	<u> </u>
Fussballclub Zwingen	☑
Fussballverband Nordwestschweiz	<u> </u>
า นออมสมิทธามสมิท เพิ่มเนพออเจิบโพยิโ	l Ā

E		T =
Fussballverband Region Zürich		<u> </u>
GCK Lions Eishockey AG		<u> </u>
GCK/ZSC Lions Nachwuchs AG		<u> </u>
HC Anniviers		<u> </u>
HC Düdingen Bulls		
HC Franches-Montagnes		<u> </u>
H-C Les Enfers-Montfaucon		<u> </u>
HC Luzern		<u> </u>
HC Valais Chablais		\square
HCY Yverdon-Les-Bains		<u> </u>
Hockey Club Davos		<u> </u>
Hockey Club Lugano		<u> </u>
Hockey Club Saint-Imier		☑
Hockey Club Valle Verzasca		$\overline{\square}$
Hockey Club Villars 1908		
Hockey Huttwil		
Hockey-Club Ajoie		Ø
Hockey-Club Tramelan		Ø
Hockey-club Vallée de Joux, Le Sentier		Image: section of the
IG Baselbieter Sportverbände		V
IG Sport Aargau		
IG Sport Luzern		Ø
IG Sport Schweiz		Ø
Innerschweizerischer Fussballverband		
Iron Marmots Davos Klosters		
Kantonalschützengesellschaft Baselland		<u> </u>
Küssnachter Schlittschuhclub		<u> </u>
LUC Floorball Epalinges		<u> </u>
Ostschweizer Fussballverband		<u> </u>
Pfadibewegung Schweiz	PBS	<u> </u>
PIKES EHC Oberthurgau 1965		<u> </u>
Pistolenschützenverein Dübendorf		<u> </u>
proFonds, Dachverband gemeinnütziger Stiftungen	proFonds	<u> </u>
der Schweiz	pror orido	
Pully Football		\square
Red Ants Rychenberg Winterthur		<u> </u>
Red Lions Reinach		<u> </u>
Ringerriege Einsiedeln		
Ringerstaffel Freiamt		<u> </u>
SC Bronschhofen		<u> </u>
SC Langenthal Nachwuchs AG		<u> </u>
SC Langenthal Verein		
SC Rapperswil-Jona Lakers Nachwuchs AG		<u> </u>
SC Rüti b. Büren		<u> </u>
SCB Eishockey AG / SCB Future AG		
Schiesssportverband des Sensebezirks		
Schiesssportverein Illnau-Effretikon		<u> </u>
Schlittschuh-Club Herisau		
Schlittschuhclub Küsnacht		
Schlittschuhclub Rheintal		
Schützengesellschaft Trachslau		
Schützenverein Wädenswil		<u> </u>
Schützenveteranen-Verband Kanton Schwyz		<u> </u>
Schweizer Alpen-Club SAC		$\overline{\checkmark}$

Schweizer Alpen-Club, Sektion Bern		\square
Schweizer Alpen-Club, Sektion Pilatus Luzern		<u> </u>
Schweizer Wanderwege		$\overline{\mathbf{V}}$
Schweizerischer Handball-Verband	SHV	$\overline{\square}$
Schwimmclub Aarefisch, Aarau		$\overline{\mathbf{Q}}$
Schwimmverein beider Basel		<u> </u>
Schwyzer Kantonal-Schützengesellschaft		<u> </u>
Société Vaudoise des Tireurs Sportifs		<u> </u>
Solothurner Fussballverband		<u> </u>
Spielvereinigung Schaffhausen		<u> </u>
Sportclub Aadorf		<u> </u>
Sportclub Dornach		<u> </u>
Sport-Club Düdingen		<u> </u>
Sporting Club Schaffhausen		<u> </u>
St. Gallischer Kantonalschützenverband		<u> </u>
Star Forward		<u> </u>
SV Wiler-Ersigen, Unihockeyverein		<u> </u>
Swiss Athletics		
Swiss Ice Skating		<u> </u>
Swiss Orienteering		<u> </u>
Swiss Sailing		<u> </u>
Swiss Shotokan Karate-Do Federation		<u> </u>
		<u> </u>
Swiss Sliding Swiss Unihockey		<u> </u>
		<u> </u>
Swiss University Sports		
Swiss Wrestling Federation		
Team Aarau Unihockey		<u> </u>
Thurgau Unihockey		<u> </u>
UHC Alligator Malans		
UHC JW Sursee '86		<u> </u>
UHC Lions Konolfingen		<u> </u>
UHC Pfannenstiel Egg-Maur-Oetwil am See		
UHC Uster		<u> </u>
Unihockey Basel Regio		
Unihockey Berner Oberland		<u> </u>
Unihockey Club Kloten-Dietlikon Jets		<u> </u>
Unihockey Mittelland – Region Olten Zofingen		<u> </u>
Unihockey RedLions Frauenfeld		<u> </u>
US Oltenese		
Verband Schweizerischer Schützenveteranen	VSSV/ASTV	<u> </u>
Zentralschweizerischer Sportschützen-Verband	ZSV	<u> </u>
ZKS – Zürcher Kantonalverband für Sport		<u> </u>
ZSC Lions Eishockey AG		<u> </u>
Zug United Unihockey		<u> </u>
Zuger Highlands Floorball		<u> </u>
Zürcher Schiesssportverband		$\overline{\square}$